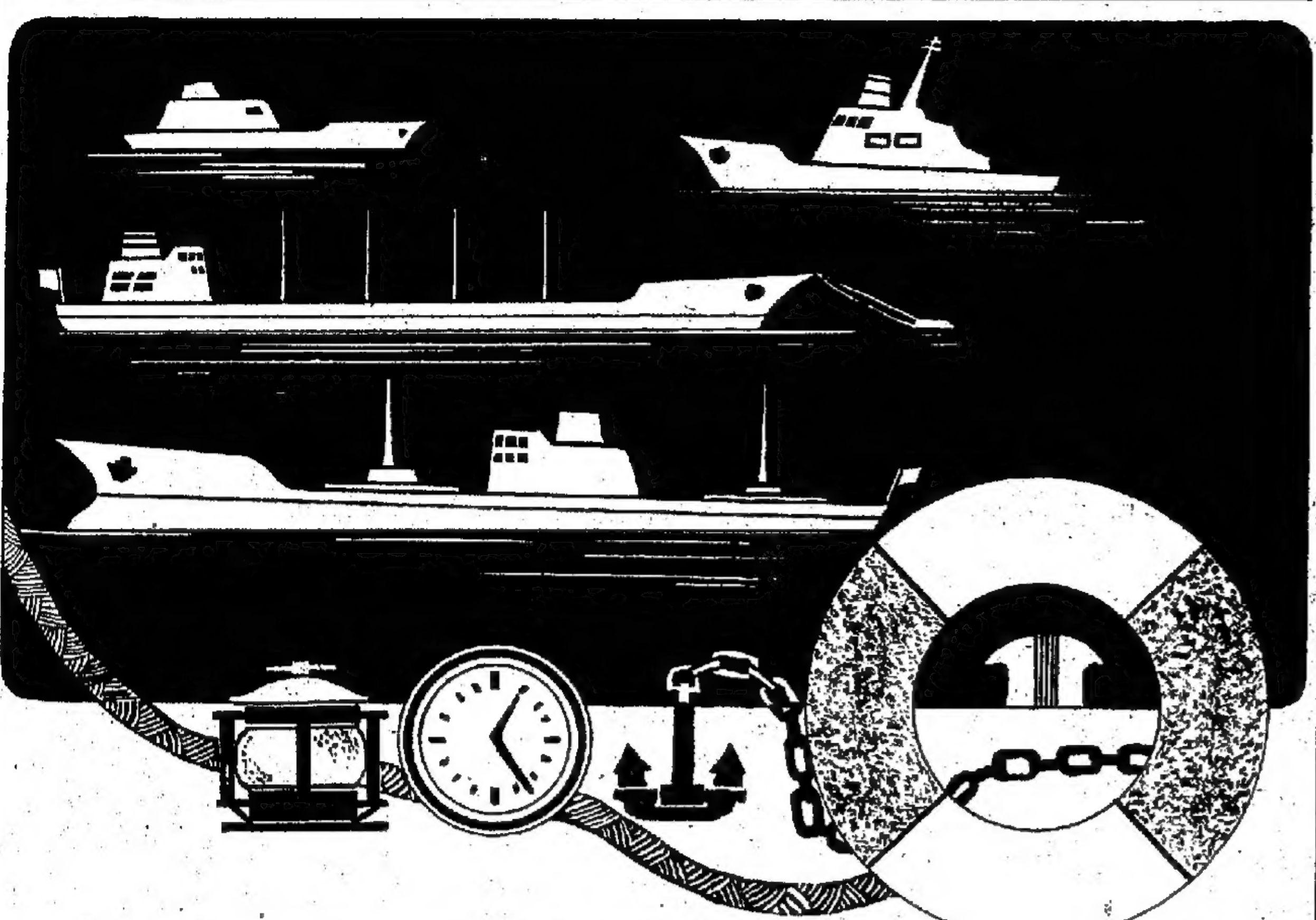


# GMC MACHIMPEX SHANGHAI



- 出口：上海建造各種沿海遠洋船舶：  
貨輪、油輪、客貨輪、拖輪、駁船、漁輪和工作船等。  
出口：各種船舶用品：  
救生設備、錨鏈、油水分離機、尼龍纜繩、船用燈、船用電纜、船用設備及船用五金配件等  
兼營：修船業務和來樣定制、加工業務。

歡迎洽詢！

中國機械進出口公司上海市分公司

信箱：上海8201號  
電掛：MACHIMPEX SHANGHAI  
電傳：33066 SHCMC CN

# 大公報

Ta-Kung-Pao  
342 Hennessy Road  
Hong Kong

司公限有(港香)報公大：印

號九〇〇十八馬二第

號二四三第時尼軒港香：址地

七至一八一七五七：機話電

港五幣港幣：半張三紙出日今

印承司公限有港印利有港香

## 北京雙菱有款有型



雙菱牌手錶，款式新穎，品質優良，歡迎選購。

## 任仲夷臨別香港發表此行觀感

### 粵省香港繁榮對彼此有利

### 雙方經濟合作具廣闊前途

### 廣東形勢很好決創造更好合作條件歡迎港商投資

【本報訊】中共廣東省委第一書記任仲夷在離港前夕，接受本報記者採訪，發表此行觀感。任仲夷指出，在這次訪問中，我們看到香港與廣東之間確實有非常密切的聯繫，香港的繁榮對廣東是有利的，廣東的繁榮對香港也是有利的。任仲夷介紹了此次行程，他先後訪問了香港、澳門，並與當地的領導人進行了廣泛的交談。他認為，香港與廣東之間的經濟合作具有廣闊的前途，雙方應進一步加強合作，共同發展。任仲夷還談到了廣東的經濟形勢，他表示，廣東的經濟發展很快，形勢很好，他將創造更好的合作條件，歡迎港商投資。任仲夷最後表示，他將繼續為促進香港與廣東的經濟合作而努力。

## 港城市建設管理多優點

### 對廣東有重要參考價值

【本報訊】任仲夷在離港前夕，接受本報記者採訪，談到了對香港城市建設管理的觀感。任仲夷指出，香港的城市建設管理具有許多優點，對廣東有重要的參考價值。任仲夷認為，香港的城市建設管理經驗值得我們借鑒，我們應進一步加強對香港城市建設管理的研究，為廣東的城市建設提供借鑒。任仲夷最後表示，他將繼續為促進香港與廣東的經濟合作而努力。

## 例條施實業企資合

### 佈公可即露透京北

### 定協護保資投資國些某同類國中

【本報訊】北京方面傳出消息，有關合資企業實施條例的草案已經完成，並將於近日內公佈。該草案旨在保護外國投資者的合法權益，促進合資企業的發展。草案中規定，合資企業應遵守中國法律，並享有與中國企業同等的權利。草案還規定，外國投資者應遵守中國的投資政策，並不得從事非法活動。草案的公佈將對合資企業的發展產生重大影響，並受到各界的關注。

# 熱烈歡迎港、澳、台同胞搭乘 中國民航首航班機前往

南京 十一月一日首航 (半票優待)  
昆明 十一月三日首航 (尚餘少量座位)



中國航空公司 香港辦事處

中環售票處：5-216416 機場問詢：3-8298801

Various small advertisements and notices on the right margin, including travel agency ads, real estate listings, and local business notices.



### 項南對港澳新聞界訪問團談話透露

## 福建擬建八生產外貿基地

### 一百多項目可供外商投資

【本報訊】中共福建省政府秘書長項南，於本月二十日在福州與港、澳新聞界訪問團成員舉行座談會，就福建省經濟建設、對外開放、吸引外商投資等問題，與訪問團成員交換意見。項南在談話中透露，福建省政府正積極籌劃，擬在全省範圍內，建設八個生產外貿基地，以促進福建省經濟的發展。這八個基地分別是：廈門、福州、泉州、漳州、莆田、南平、三明、和龍岩。這八個基地的建設，將為外商提供一百多個投資項目，包括製造業、農業、林業、漁業、礦業、交通運輸、旅遊、房地產等。項南表示，福建省政府將為外商提供優惠的政策，包括減免稅收、提供貸款、提供技術支持等，以吸引外商投資。他還表示，福建省政府將加強與外商的聯繫，為外商提供優質的服務，確保外商投資項目順利實施。

### 福州廈門建航空港

### 應廈鐵路改電氣化

福建省政府正積極籌劃，擬在全省範圍內，建設八個生產外貿基地，以促進福建省經濟的發展。這八個基地分別是：廈門、福州、泉州、漳州、莆田、南平、三明、和龍岩。這八個基地的建設，將為外商提供一百多個投資項目，包括製造業、農業、林業、漁業、礦業、交通運輸、旅遊、房地產等。項南表示，福建省政府將為外商提供優惠的政策，包括減免稅收、提供貸款、提供技術支持等，以吸引外商投資。他還表示，福建省政府將加強與外商的聯繫，為外商提供優質的服務，確保外商投資項目順利實施。

### 功成獲墨訪陽紫趙

### 廣更景前係關國兩

【本報訊】趙紫陽總理於本月二十日訪問墨西哥，並與墨西哥總統薩利納斯舉行會談。趙總理在會談中，就兩國關係的發展、經貿合作、文化交流等問題，與薩總統交換意見。趙總理表示，中國與墨西哥的關係，近年來發展迅速，兩國在經貿、文化、教育等領域的合作日益密切。他還表示，中國政府將繼續加強與墨西哥的聯繫，推動兩國關係的發展。薩總統對趙總理的訪問表示歡迎，並表示墨西哥政府將繼續加強與中國的聯繫，推動兩國關係的發展。

### 不理當局警告 一小時罷工昨如期舉行

### 波蘭近千萬工人行動

### 全國大部地區陷停頓

【本報訊】波蘭全國各地，於本月二十日舉行了一小時的罷工行動。罷工行動是由波蘭工會聯盟發動的，旨在抗議波蘭政府對勞工權益的侵犯。罷工行動涉及波蘭全國近千萬名工人，包括礦工、教師、醫生、公務員等。罷工行動導致波蘭全國大部地區陷入停頓，交通、教育、醫療等系統均受到嚴重影響。波蘭政府對罷工行動表示強烈譴責，並表示將採取嚴厲措施，打擊罷工行動。然而，罷工行動並未停止，波蘭工會聯盟表示，將繼續採取行動，直到政府滿足勞工的要求為止。

### 華北開展地區協作

### 加速經濟建設 天津成經濟中心

【本報訊】華北地區正積極開展地區協作，加速經濟建設。天津作為華北地區的經濟中心，正積極發揮其輻射作用，帶動周邊地區的經濟發展。天津市政府表示，將加強與周邊地區的聯繫，推動地區協作的發展。天津市政府還表示，將加大對天津經濟建設的投入，提高天津的經濟競爭力。天津市政府還表示，將加強與外商的聯繫，吸引外商投資天津。天津市政府還表示，將加強對天津經濟建設的宣傳，提高天津的知名度。

### 各國代表交流經驗

### 星馬泰菲等代表介紹本國人口計劃

【本報訊】在星加坡舉行的各國代表交流經驗會議上，星加坡、馬來西亞、泰國、菲律賓等國的代表，分別介紹了本國的人口計劃。星加坡代表表示，星加坡政府將繼續加強人口控制，提高人口素質。馬來西亞代表表示，馬來西亞政府將加強人口控制，促進經濟發展。泰國代表表示，泰國政府將加強人口控制，提高人口素質。菲律賓代表表示，菲律賓政府將加強人口控制，促進經濟發展。

### 望三思而後行

### 程遠

【本報訊】在當前形勢下，我們必須保持冷靜，望三思而後行。程遠表示，我們不能盲目跟風，必須根據實際情況，做出正確的判斷。程遠還表示，我們必須加強團結，共同應對挑戰。程遠還表示，我們必須堅持原則，維護國家的利益。程遠還表示，我們必須加強與國際社會的聯繫，推動國際合作。程遠還表示，我們必須加強對國際形勢的關注，提高我們的國際視野。

### 見會日昨華慕陳

### 表代會促貿太亞

【本報訊】陳慕華代表於昨日會見了亞太經合會代表。陳慕華代表在會談中，就亞太經合會的工作，與代表交換意見。陳慕華代表表示，中國政府將繼續支持亞太經合會的工作，推動亞太地區的經濟合作。陳慕華代表還表示，中國政府將加強與亞太經合會成員國的聯繫，推動亞太地區的經濟發展。陳慕華代表還表示，中國政府將加強對亞太經合會工作的宣傳，提高亞太經合會的知名度。

### 鄧小平會見日友人

### 說中日兩國需互助

【本報訊】鄧小平總理於昨日會見了日本友人。鄧小平總理在會談中，就中日兩國關係的發展，與日友人交換意見。鄧小平總理表示，中日兩國關係的發展，對兩國人民都有利。他還表示，中日兩國需要加強互助合作，推動兩國關係的發展。鄧小平總理還表示，中國政府將繼續加強與日本的聯繫，推動兩國關係的發展。

### 走私投機總額逾千萬元

### 潮陽大走私犯落網

【本報訊】潮陽大走私犯落網，走私投機總額逾千萬元。潮陽警方表示，該走私犯在潮陽地區從事走私活動，涉及金額巨大。潮陽警方還表示，該走私犯已被抓獲，並移送司法機關處理。潮陽警方還表示，將繼續加強對走私活動的打擊，維護國家的經濟利益。

### 省港關係展現更良好圖景

### 任仲夷談港人生活

【本報訊】任仲夷表示，省港關係正展現出更良好的圖景。任仲夷表示，香港人的生活水平正在提高，社會秩序正在改善。任仲夷還表示，香港與祖國的關係日益密切，香港正在成為祖國的一顆明珠。任仲夷還表示，香港政府將繼續加強與祖國的聯繫，推動香港經濟的發展。

### 走投無路 潮陽大走私犯落網

### 潮陽大走私犯落網

【本報訊】潮陽大走私犯落網，走投無路。潮陽警方表示，該走私犯在潮陽地區從事走私活動，涉及金額巨大。潮陽警方還表示，該走私犯已被抓獲，並移送司法機關處理。潮陽警方還表示，將繼續加強對走私活動的打擊，維護國家的經濟利益。

### 任仲夷離港談話

### 任仲夷離港談話

【本報訊】任仲夷離港談話，任仲夷表示，香港人的生活水平正在提高，社會秩序正在改善。任仲夷還表示，香港與祖國的關係日益密切，香港正在成為祖國的一顆明珠。任仲夷還表示，香港政府將繼續加強與祖國的聯繫，推動香港經濟的發展。

### 西子湖畔詩人路

### 跑長賽人老美中

【本報訊】西子湖畔詩人路，跑長賽人老美中。西子湖畔詩人路，是一條充滿詩意的長跑路線。跑長賽人老美中，是一場充滿挑戰的長跑比賽。西子湖畔詩人路，跑長賽人老美中，是一場充滿挑戰的長跑比賽。

### 西湖蔬菜豐收

### 出口量增三倍

【本報訊】西湖蔬菜豐收，出口量增三倍。西湖地區蔬菜產量豐富，銷路廣泛。西湖地區蔬菜出口量，近年來增長迅速。西湖地區蔬菜出口量，已達到往年的三倍。西湖地區蔬菜出口量，已達到往年的三倍。

### 任仲夷離港談話

### 任仲夷離港談話

【本報訊】任仲夷離港談話，任仲夷表示，香港人的生活水平正在提高，社會秩序正在改善。任仲夷還表示，香港與祖國的關係日益密切，香港正在成為祖國的一顆明珠。任仲夷還表示，香港政府將繼續加強與祖國的聯繫，推動香港經濟的發展。

### 不理當局警告 一小時罷工昨如期舉行

### 波蘭近千萬工人行動

### 全國大部地區陷停頓

### 波蘭近千萬工人行動

### 全國大部地區陷停頓

### 波蘭近千萬工人行動

### 全國大部地區陷停頓

### 波蘭近千萬工人行動

### 全國大部地區陷停頓

### 波蘭近千萬工人行動

### 全國大部地區陷停頓

### 波蘭近千萬工人行動

### 全國大部地區陷停頓

### 波蘭近千萬工人行動

### 全國大部地區陷停頓











員 僱 屬必需

補。僱部門都  
。接解  
。及揭  
。宣傳、登記

。領風仁輯，定於以後的  
金庫開的方針，並將購買大  
加強，加強儲蓄事業，同時  
加緊的士庫，他說，雖然現  
目的的人數甚為廣闊，實力，  
信目的的人數不會影響，也希  
。未解解的職員及工作人員  
。但職員又深處修，內心均覺  
。我們都深處，在南官公司  
虧損，裁減元也是應該的。

歡迎批發洽購

**中國製**

國貨、洋貨

**大成藥**

特質三鞭丸、野參腦靈、安



使施實線專士巴道林扶持

該及巴士專線對二線劃為三線，令其他車輛的影響時，他車輛依然可以使用兩條北行車線，與往日本車線的同時，頗中巴發言人余啓

據昨晚表示，巴士專線實施後，對改善巴士服務大有幫助，據過去統計，行走薄扶其他車輛的五倍，所以使用巴士專線對疏導乘客的幫助是很大的。

# 被絞纜機絞斷左臂 建築工人傷重身亡

## 尖沙咀海港城地盤昨發生慘劇

【本報訊】尖沙咀海港城建築地盤昨午發生一傷意外，一名工人被絞纜機絞斷左臂，因傷勢過重，死亡。

死者姓張，四十二歲，與三千二百名同住香港仔龍華邨第七座七樓六二六室。

昨日下午二時十分，他在尖沙咀海港城第一期酒店建築地盤工作，負責推動一台電動壓打絞纜機，正當他開動絞纜機準備將三卷鐵線壓布上樓時，可能因被油絞纜機纏住，結果左手被絞入機內，發慘手臂被絞齊，肩

其他工人聽到他慘叫聲，馬上開機，將他救出，但他已奄奄一息，被救時，元朗區人新鄺大國士（一名工人）在搬木箱時，不慎滑倒，被不穩的鐵線絆倒，後被送院救治，傷者姓張，四十九歲。

又，昨日下午二時六分五十分卒不救。

又，昨日下午二時六分五十分卒不救。

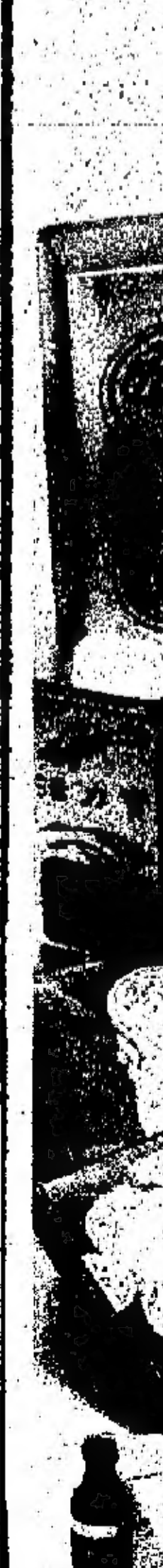
**紅磡多層**  
**續有兩**

【本報訊】運輸處六樓及七樓的一日正午八時起，重新時該停車場可供使用四十八個。

An advertisement for Sanyou Pills (三友丸). The top half shows two boxes of the product. The front box has the Chinese characters "三友丸" and the English text "Sanyou Pills" and "KIDNEY PILLS". Below the boxes is a small dark glass bottle and a white ceramic bowl containing several pills. The background is a light, textured surface.

大  
成藥

特質三鞭丸 · 野  
參腦靈 · 安





\_\_\_\_\_



### 擊出力全 劃計排安 線院買購美向紀世 場市地外爭部十過超片拍年明

【本報訊】世界紀錄公司，日前將推出「世界紀錄」的第二部影片，而這部影片，也將在明年開始拍片。據悉，該公司明年將拍片超過十部，並在海外市場上競爭。該公司負責人表示，他們將在全世界範圍內尋找優秀的導演和演員，以拍攝出最精彩的影片。此外，該公司還計劃在明年推出多部紀錄片，以滿足不同觀眾的需求。



其司公實錄世任客瑞呂

### 黃森表示深感不安 瀟灑英苦笑不言詞義多感話異

【本報訊】黃森表示，他對目前的處境感到深感不安。他認為，目前的局勢非常複雜，他需要更多的時間來思考。黃森還表示，他對目前的處境感到不安，他需要更多的時間來思考。黃森還表示，他對目前的處境感到不安，他需要更多的時間來思考。

方江

### 呂瑞容離開無線 早已投身珠寶業

【本報訊】呂瑞容表示，她已經離開了無線電視，並投身於珠寶業。她認為，珠寶業是一個非常有前景的行業，她希望能夠在這個行業中有所建樹。呂瑞容還表示，她已經離開了無線電視，並投身於珠寶業。她認為，珠寶業是一個非常有前景的行業，她希望能夠在這個行業中有所建樹。

方江

### 羅品超上梁山 戲迷盛情難推却

【本報訊】羅品超表示，他已經上梁山了。他認為，梁山是一個非常有名的地方，他希望能夠在這個地方有所建樹。羅品超還表示，他已經上梁山了。他認為，梁山是一個非常有名的地方，他希望能夠在這個地方有所建樹。

方江

### 余安安 趁新春快 返港拍賀年特輯

【本報訊】余安安表示，她已經返回香港，並開始拍攝賀年特輯。她認為，賀年特輯是一個非常有意思的項目，她希望能夠在這個項目中有所建樹。余安安還表示，她已經返回香港，並開始拍攝賀年特輯。她認為，賀年特輯是一個非常有意思的項目，她希望能夠在這個項目中有所建樹。

方江

### 喜上加喜《大四喜》阿帆 第一集不拍，就不知以後怎樣

【本報訊】阿帆表示，他對《大四喜》的第一集感到不滿意。他認為，第一集沒有拍出他想要的效果，他不知道以後應該怎麼辦。阿帆還表示，他對《大四喜》的第一集感到不滿意。他認為，第一集沒有拍出他想要的效果，他不知道以後應該怎麼辦。

方江

### 活捉孫富 廣東粵劇團折子戲

【本報訊】廣東粵劇團最近上演了折子戲《活捉孫富》。該劇講述了一個關於孫富的故事，深受觀眾喜愛。廣東粵劇團還表示，他們將繼續推出更多優秀的折子戲，以滿足觀眾的需求。

方江

#### 超現實感 亦覺風趣

談《上錯天堂招錯魂》

【本報訊】電影《上錯天堂招錯魂》最近上映，受到了觀眾的廣泛好評。該片由著名導演執導，主演陣容強大。觀眾認為，該片具有超現實感，情節風趣，值得一看。

#### 黃淑儀表演魔術

台慶之夜變白鴿

【本報訊】黃淑儀在最近的一場表演中展示了她的魔術才華。她成功地變出了一隻白鴿，贏得了觀眾的掌聲。黃淑儀還表示，她將繼續努力，為觀眾帶來更多精彩的表演。

#### 羅品超上梁山

戲迷盛情難推却

【本報訊】羅品超最近上梁山了，這引起了戲迷們的極大興趣。戲迷們紛紛表示，他們非常喜歡羅品超的演技，希望他能夠繼續推出更多優秀的作品。

#### 余安安

趁新春快 返港拍賀年特輯

【本報訊】余安安最近返回香港，並開始拍攝賀年特輯。她表示，她非常喜歡拍攝賀年特輯，因為這讓她能夠與觀眾分享新年的喜悅。

#### 喜上加喜《大四喜》阿帆

第一集不拍，就不知以後怎樣

【本報訊】阿帆最近對《大四喜》的第一集感到不滿意。他認為，第一集沒有拍出他想要的效果，他不知道以後應該怎麼辦。

#### 活捉孫富

廣東粵劇團折子戲

【本報訊】廣東粵劇團最近上演了折子戲《活捉孫富》。該劇講述了一個關於孫富的故事，深受觀眾喜愛。

<b>都銀·江珠</b> 映戲今日 野原 三凶集 映戲今日 野原 三凶集	<b>都皇·后皇</b> 映戲今日 野原 三凶集 映戲今日 野原 三凶集	<b>珠明·慶普</b> 映戲今日 野原 三凶集 映戲今日 野原 三凶集	<b>光新</b> 映戲今日 野原 三凶集 映戲今日 野原 三凶集	<b>華大新</b> 映戲今日 野原 三凶集 映戲今日 野原 三凶集	<b>華大</b> 映戲今日 野原 三凶集 映戲今日 野原 三凶集	<b>華南·約紐</b> 映戲今日 野原 三凶集 映戲今日 野原 三凶集
<b>映戲今日</b> 野原 三凶集 映戲今日 野原 三凶集	<b>映戲今日</b> 野原 三凶集 映戲今日 野原 三凶集	<b>映戲今日</b> 野原 三凶集 映戲今日 野原 三凶集	<b>映戲今日</b> 野原 三凶集 映戲今日 野原 三凶集	<b>映戲今日</b> 野原 三凶集 映戲今日 野原 三凶集	<b>映戲今日</b> 野原 三凶集 映戲今日 野原 三凶集	<b>映戲今日</b> 野原 三凶集 映戲今日 野原 三凶集
<b>映戲今日</b> 野原 三凶集 映戲今日 野原 三凶集	<b>映戲今日</b> 野原 三凶集 映戲今日 野原 三凶集	<b>映戲今日</b> 野原 三凶集 映戲今日 野原 三凶集	<b>映戲今日</b> 野原 三凶集 映戲今日 野原 三凶集	<b>映戲今日</b> 野原 三凶集 映戲今日 野原 三凶集	<b>映戲今日</b> 野原 三凶集 映戲今日 野原 三凶集	<b>映戲今日</b> 野原 三凶集 映戲今日 野原 三凶集

### 選用

瑞士  
先進科技  
選用為全  
梅花牌  
已成為現



# 在杭州創下世界紀錄

打和加時再和射十二碼

# 銀牌賽今晚開鑼

果昇與流浪火併

前者若然敗陣包勤職位危危乎

【本報訊】高級組錦牌足球賽，將於今晚在大球場開鑼，由流浪出戰賽昇，八時正開火，門票分售十五元、二十元、十五元及十元四種，臨場大盤供應，高級組錦牌初賽制是一場過決勝負，全場九十分鐘賽和則加時三十分鐘，加時再和則互射十二碼球決勝負。

體育

出線，估計臨場有一  
落選門。

流浪是本屆甲組  
門志好。該隊在聯賽  
四戰三勝一負一平居  
榜首四強之列。流浪  
曾先後擊敗東昇、保  
濟丸及霧山，而僅負  
「快馬」屈臣氏及  
法特點是權守快  
在反擊時，往往  
「快馬」屈臣氏及

流浪



世界飛碟女射擊賽  
中國巫蘭英奪錦標

【本報記者陳慶  
月二十七日電】二  
十五歲的亞裔女射手  
在二十六日獲得首名  
這個項目的團體冠軍  
在世界性的射擊錦  
標賽中，中國選手世  
界上，中國選手世界  
的比分別次出現希  
第一、第二天，兩人都擊  
名。

【本報訊】關於外傳大球場因改修而將球場縮小之事。足總主席盧志忠昨日以否認。

他說，迄今為止，足總方面還未收到大球場當局因為要縮短跑道而將球場縮小的傳說。故此外間所傳的純為謠言。

**將與印度斯里蘭卡  
如再奏飢則與五**


【新華社北京十一基斯坦隊的一場足球賽，今晚在達曼體育場舉行。印度隊以二比零擊敗了斯里蘭卡隊。這是兩隊在達曼體育場的首次交鋒。印度隊在比賽中表現出色，尤其是在下半場，連進兩球，奠定了勝局。斯里蘭卡隊雖然在下半場一度發動反擊，但最終未能扳平比分。這場比賽吸引了數百名觀眾到場觀看。據悉，印度隊將在未來幾天內繼續在達曼進行訓練和比賽。而斯里蘭卡隊也將根據教練的安排，決定是否留在當地或返回國內。

在上屆世  
扣下去，等閒之輩難以頂得住  
排球賽女  
，由三年前一直到現在，也一  
得第七名  
直是美國隊的主力殺手。到  
近一、兩年來，美國  
隊又出現了打快攻鋒

手，於是，海曼的扣  
釦，有了快攻作掩  
護，打來更得心應  
手，加上充沛的體力  
，美國女隊大有磨  
滅日本第一級強家之

有排女  
排杯界世  
·絲羅·  
美國女排今年的成績不錯，與日本隊對陣，五戰三勝二負，連一向以後排負勢。

**威脅**  
**隊各賽球**  
 羅斯利著名的「頂哈爾」，也大獲一頁哈爾。  
 美國隊另一個特點是身材較高，平均身高達一米八一，比



力實  
中國隊高達兩厘米  
明顯地佔了高空優勢  
，難怪日本排壇認為  
此殊的身美國隊的實力，僅次於大熱門  
的中國隊。  
起來一鎚

倫敦・紐約・東京・新加坡股市  
傾收，但以美  
安士金價和

# 田徑項目大有起色

記我國選手第三季度取得優異成績

·京辰·

亞洲田徑代表隊的先鋒，在羅馬參加第三屆世界林田徑賽。九月也參加了今年九月舉行的世界林田徑賽，取

立日，他同其他八名來自世界各地的優秀爭奪的結果，以十七米三四的優異成績打破將銀牌，打破了十七米〇二的世界杯賽三遠紀錄，並且把他在世界大學生運動會創造的十七米三二的亞洲紀錄又提高了兩

[illegible]

世界飛碟

【新華社蘭開夏一日電】世界冠軍、中國選手——陳鈺潔英蘭錦標賽十一日比賽中，巫蘭英堅定奪得金牌。該項錦標賽係在英蘭月夜舉行，陳選手以十六歲之齡，奪得金牌，實屬罕見。梅和郎部部長亦在場觀戰。

在二十六日已獲勝。這個項目的團體賽。在世界性的射擊標賽中，中國選手得團體和個人的雙冠軍，都還是第一

[illegible]

你說，迄今為止，足總方面還未收到大球場當局因為要縮短跑道而將球場縮小的傳說，故此外間所傳的，純為臆會。他又透露，對於行將興建的何文田士

勢，足應與屬會而後，將向有關方面建議。何文田球場將不設跑道，純供足球運動之用。

在上屆世 扣下去，等間之蒙維以項得庄

如再奏凱則與亞洲東區首名有

【新華社北京十 基斯坦坦的兩天比賽 中國隊都 月二十六日電】第 今晚在這裏結束，中 比賽結果 國隊以九比零獲勝。 陳天 賽「湯姆斯杯」亞洲 今晚共進行了三、 瓦杜德

美  
近一、兩年來，美國隊又出現了打快攻能手，於是，海曼的扣殺，有了快攻作揮

美國女排今年的  
勢，打來更得心應  
手，加上充沛的體力  
，美國女隊大有勇  
奪世界第一級強隊之  
勢。

或有掛  
賽球排杯  
・絲羅  
成績不錯，與日本  
隊對陣，五戰三勝二  
負，連一向以後排角  
躍救球著名的日本隊  
，也大嘆「頂唔順」。

美國隊另一個特點是身材較高，平均身高達一米八一，比中國隊高達兩厘米，明顯地佔了高空優勢。

李初成、陳材（如南國雄）、選、東昇、任蘭子。

此殊的身  
動員，加  
起來一鏈  
美國隊的實力，僅次於大熱門  
的中國隊。

倫敦、紐約、東京、新加坡股市  
（十月二十八日）  
倫敦股市：金融時報指數，四六八  
一  
收，但以美元計算。市場人  
是在金市市價有漲，而金市  
三十點七五美元。有這種局  
勢和紐約收市價持平。  
現則激的

# 美國經濟正在衰退

# 港貨出口當受影響

收，但以美元計算。市場人士表示，這是在金市出現漲勢才有這種局面，一旦出現刺激的消息時，不

股市再升逾卅八點  
半日交投增至二億多

**解除您失眠的痛苦** **安爾眠**

主治：  
●神經衰弱性失眠  
●頭痛眩暈  
●消化不良  
●貧血體弱

國貨公司、藥行有售  
經銷處電話：5-626129, 5-626120

**江蘇 腎炎片**

本品適應慢性腎炎及過急性腎炎，在國內臨床試驗，証實其能有效率達91.8%。

通常患者服藥一星期後即覺好轉，一個月左右見效，或有病情長者需服藥三至四個月。

本品是含有大量珍珠粉的中藥製劑，安全可靠。

購買時請認明江蘇省南通中藥廠出品

**正南行有限公司經銷** 電話：5-782522

古部名藥●傷濕珍品●精製●

**大活絡膏**  
DATHUOLUOGAO

中國南京同仁堂藥廠出品

跌打風濕

適應：新舊風濕 關節痛 骨性疼痛 跌打損傷 關節炎 筋骨痠痛 運動後肌肉引起的一切腫痛。

經銷：南洋國產藥品公司  
電話：3-84763/3-322801  
國貨公司、藥行有售

**高級雜果仁**

營養豐富 美味可口

罐裝：150克×48罐

國貨公司、藥行有售，士多利藥房均有經銷處：興棧食品公司  
電話：5-435234-6 (三線)

**蓮芝消炎丸**

蓮芝消炎丸

主治：咽喉炎、扁桃腺炎、支氣管炎、腮腺炎、肝炎等症。

經銷處：華順公司 電話：5-701751

**增進食慾 強健體魄**

**高效蜂乳**

純蜂乳每茶匙含王漿200mg

適應：食慾不振、精神萎靡、發育不良、神經衰弱、病後補養等。

經銷處：民康藥業有限公司  
電話：3-415213

**傳統古方 小青龍止咳丸**

本品根據我國著名醫張仲景處方精製而成，功能解表祛風，止咳平喘，對於氣管炎、哮喘、咳嗽痰多、風寒咳嗽等症有獨特療效。

純中藥製劑，無副作用

中國廣州製藥工業公司監製  
正豐國產藥品有限公司經售  
電話：5-748413, 5-754032

**小兒止瀉丹**

小兒止瀉丹

根據我國民間驗方，配以北高麗人參等十多種名貴藥材，經長期臨床實驗，證明對治療吐乳、腹瀉、腹瀉腸鳴等症有顯著療效，純中藥製劑，無副作用。

主治：由於脾胃虛弱引起的飲食不消、吐乳、腹瀉、腹痛腸鳴、面黃肌瘦、神倦嗜睡、四肢厥冷等症。

經銷處：新中醫藥有限公司 電話：3-983783

**複方益母草丸 婦科良藥**

功能調經補血，健體養顏，專治婦女血虛頭暈、行經腹痛等症。

最新膠囊劑型

港九國貨公司均售

**國貨介紹專欄**

如惠刊廣告  
請電五一七四六三一—四

**廣東 籐傢俬**

款多式新、價廉物美

家庭酒店一切高貴場所全屬型傢俬歡迎來樣設計定做

**國內憑單提貨**

手續簡便數量不限款  
品價廉物美自來均可

國內提貨地點廣州：江門市  
香港新行記 電話：3-963211, 3-870571



# 美國經濟正在衰退

# 港貨出口當受影響

香港總商會執行董事麥理覺昨日表示

「香港總商會執行董事麥理覺昨(廿)日接受本報記者訪問時，預料美國出口禁制將會影響香港的出口貿易。不過，美國只有那怕是經教的反彈，也不會對港有較大的益處。」

——《明報》，一九八三年五月二十一日。

經  
經  
泳  
月

受到經濟衰退的打擊。與此同時，美國還受到世界出現的不穩定政治局面的影響。

還有是美國及一些國家增加在國防方面的開支，肯定會迫使為人們日常所需的國經濟衰退中，香港逆轉，至少是

### 多製中下價貨

【本報訊】在英、貨輪發生意將轉

製造業接海外訂單

六個月來實質削減  
主要工業有稍下降趨

面臨的經濟衰退，不會是短期性的事情。未來美國的經濟發展會很慢。看來，要在未來雖增長得比較緩慢，但香港也會有較大幅度的增長的。因為，香港會往美國。表現理想有電子、手

美元的兌率是五一一。這樣一來，

## 預測明年增太

美國的貿易赤字每月約為六十億美元，九八二年度的全年貿易赤字將升至四百億美元（按統計則為六百億美元）。

行  
建  
誠

行穩必速

# 市股激刺升回元港

一位資深銀行家說，該家的心理每時每刻，是見市好就沽出，市跌就沽出，故常帶回銀行，升越買的情形，但大戶的做法却反其道而行之。昨日末尾市況，有若干較大沽盤出現，便是這個道理。

不過，香港股市，由於港元有力回升，而且升勢強勁，對吸引外資資金返港，頗起作用。近日也早到有些回流資金少量吸納實業，方露端倪，但個體還未大覺，像昨日那樣大規模提高股價，便不大似入貨路了。

短期而言，大市仍受大升的條件，不過，也怕大跌，至於，在二千三百五十點之間，仍會有一波牛皮的震盪。

**永隆銀行**

進展不忘穩健  
服務必盡忠誠

Tel : 5-8268333

香港股票行情 (十月二十八日) (港元計)		
恒生指數	1,270.28	+ 38.74
滙豐指數	6,390.33	+ 164.97
金 指 數	1,089.52	+ 25.12
銀 指 數	1,356.40	+ 38.24
四會總成交	21,240 萬元	
滙豐會成交	9,206 萬元	
金銀會成交	8,777 萬元	
香港會成交	3,230 萬元	

銀行財務	收市	升/跌	股票	收市	升/跌
匯豐	112.00	+3.00	亞洲置地	0.46	—
渣打	14.10	+0.20	建興	1.08	+0.03
東亞	56.50	+1.50	好世界	2,175 + 0.125	
匯豐	88.00	+2.00	佳寧(除淨)	5.65 + 0.25	
海外信託	5.00	+0.125	佳寧認股證	4.15 + 0.30	
渣打	13.10	+0.10	莊士置業	0.50	—
嘉華	3.55	+0.05	莊士置業認股證	0.24 + 0.01	
怡和證券	12.90	+0.80	世紀城市	1.16 + 0.01	
怡和認股證	5.90	+0.40	民生興業	—	
新鴻基財務	5.90	+0.20	紀德置業	2.80 + 0.05	
新鴻基證券	8.75	+0.10	新世界	4.925 + 0.175	
工商銀行	3.95	+0.15	佛羅地產	2.225 + 0.025	
永安集團	5.90	+0.10	佛羅證券	0.62 + 0.05	
統一機構	—	—	大(除淨)	3.05	—
亞洲保險	—	—	保建	3.65 + 0.365	
綜合企業	—	—	新(除息)	—	
聯合企業	7.20	+0.15	聯邦 A(除息)	5.25 + 0.10	
北士集團(除息)	1.29	-0.02	大新	5.30 + 0.10	
紀實置業	16.20	+0.60	新鴻基地產	19.15 + 0.35	
實德先	0.68	—	新鴻地產	96 + 16	
和實德	8.65	+0.30	新城市	1.93 + 0.05	
之供	4.40	+0.20	新城市地產	1.24 + 0.01	
怡和	14.40	+0.40	新城市認股證	0.38 + 0.005	
怡和認股證	2.975	+0.10	太古地產(除息)	7.00 + 0.15	
豐(除息)	—	—	大昌	3.825 + 0.125	
利豐	4.70	+0.15	大生(除息)	3.05	—
太古 A(除息)	11.80	+0.30	大生認股證	—	
太古 B(除息)	2.10	+0.05	泰盛	2,825 + 0.025	
至祥	—	—	泰盛認股證	1.10	—
仁德豐 A	6.10	+0.10	德盛	1.93 - 0.01	
仁德豐 B	1.75	—	大寶	3.225 + 0.125	
和實	暫停掛牌	—	大寶優先股	0.68 + 0.02	
工業總匯	—	—	匯豐置業	3.65 + 0.05	
建興 C 股	暫停掛牌	—	華光	2,275 + 0.05	
同昌	49.50	+0.50	永泰	2.60 + 0.15	
寶隆(除淨)	4.50	+0.05	世界發展	6.75 + 0.05	
廣發	2.30	—	金山	2.50 + 0.075	
聯興	3.40	+0.10	夏利文	2.30 + 0.10	
南立	3.10	+0.05	恒基兆業	3.05 + 0.05	
南豐紗廠	26.00	—	恒基兆業半繳款	0.22 + 0.005	
聯合汽水	—	—	信和置業	1.02 + 0.01	
恒生工業	1.13	-0.02	信和認股證	0.39 + 0.005	
匯豐	5.00	+0.20	兆安地產	—	
生力啤	7.00	+0.40	華信地產	1.30 + 0.03	
海航航空	—	—	百利保	1.23 + 0.03	
維達達	7.40	—	百利保認股證	0.26 + 0.01	
九龍倉	5.45	+0.10	美迪基	0.81	—
東方實業(除息)	2.80	+0.05	美迪基認股證	0.69	—
萬利航業	—	—	美迪基	0.40 + 0.02	
寶源發展	—	—	志正國際	1.36	—
信德	2.10	—	大利	—	
華光航業(除息)	—	—	周生	—	
金德源 A	5.10	—	康力投資	0.94 + 0.04	
金德源 B	2,575 + 0.05		協成行	—	
金德源認股證	2,725 + 0.125		協安	7.50 + 0.50	
中華通船	2.20 + 0.05		酒店飲食業	—	
通達航運	0.70	—	聯勝	8.20 + 0.30	
安全實業	0.60	—	道東酒店	1.60 - 0.02	
中華電力	9.70	+0.20	大酒店(除息)	44.00 + 1.50	
香港隧道(除息)	8.80	—	美蘭實業(除息)	—	
中華煤氣	23.00	—	百利	5.00 + 0.10	
廣發	7.90	+0.25	海港企業(除息)	47.00 + 0.50	
廣發	4.90	+0.075	富都酒店	—	
港豐認股證	5.80	+0.15	富都酒店	1.26	—
電話	18.20	+0.50	富都認股證	0.41 - 0.01	
電話認股證	6.80	—	紅寶石	—	
九巴	10.70	+0.20	國際酒樓	—	
中環	17.50	—	百寶及其他	—	
地產建築	—	—	迅卡佛 A(除息)	8.30 + 0.10	
長江實業	20.10	+0.90	永安(除淨)	3.70 + 0.20	
遠東發展(除淨)	2.75 + 0.075		先施	56.00 + 2.00	
安達信	暫停掛牌	—	瑞那	—	
嘉華	1.78	+0.03	邱氏	19.00	—
廣發	2,175 + 0.075		星島報業	7.20 + 0.20	
匯豐	6.70	+0.20	股票十個成交金額最多股票	—	
渣打(除息)	8.40	+0.25	匯豐	9,463,600	476,000
實德認股證	19.00	+1.00	和實	6,169,100	383,000
怡和(除淨)	7.60	+0.20	置業	4,518,050	540,000
合和(除淨)	14.80	+0.30	佳寧	4,463,100	806,000
新昌	2,325 + 0.125		會德豐 A	3,236,400	531,000
新昌地產	0.79	—	德豐	3,214,760	228,400
國際城市	1.10	+0.02	怡和證券	2,600,400	207,000
希慎興業	0.59	—	國泰置業	1,432,100	396,000
			恒基興業	1,161,600	1,940,000

[illegible]

嫩艷肌膚  
潤澤容顏  
防止衰老  
永葆青春

# 上海 優質珍珠粉

## FINE PEARL POWDER (內服劑)

珍珠是中國特產名貴藥材。研磨成極度細的珍珠粉，是屬於清涼解毒的鎮靜口服劑。自古以來是婦女常用的藥品，經常服用可以嫩艷肌膚，潤澤容顏，防止衰老，永葆青春。

Pearl is a Chinese particular precious medicine. After having been ground into very fine powder, it becomes a drug for oral administration with cooling, antidote and sedative action. Since ancient time, it has been a drug regularly adopted by women for it can make the muscles and skin tender, the complexion bright and prevent from senility so as to keep people young forever.

總代理：德信行有限公司    批發處：信昌醫藥有限公司    電話：5-4477

明華公司    電話：5-626120  
瑞安公司    電話：5-437749

內克盒庄

倫敦。紐約。東  
(十月)  
倫敦股市。金銀  
點一。升三點一。  
紐約股市。開市。  
八三九點四二。升二。  
東京股市。日經  
三二點九八。升四。  
新加坡股市。六  
點二。

上沒有大的發展和  
增長率。香港經濟所  
以增長。主要是受  
到迅速發展的出口業  
及服務行業的支撐。  
及旅遊業的帶動。這  
是值得注意的轉變。

日表示  
也就是說匯價已反復  
了百分之十八至二十  
。這將使商人的邊際  
利潤下降。  
他稱。近來  
。香港的利差業實際  
六市場倚賴

場須拓展  
下價貨適應新市場銷售  
貨類發生急劇的出現  
轉。至少是增值額  
品等在美洲市面已  
一定的地位。只靠過

【本報訊】昨日股市續升，升幅擴大，除個別項目之外，絕大部分上升，恆生指數收八八點二八，恒生市道亦略轉旺，四會成交共值二億二千萬圓，雖然昨日交易多，但比前日全日交易易多四千六百二十八圓，可見比前日略高，是通常第三半日交易，多在二億三圓左右，可見比前日交易仍一吸距離。

昨日早上大市，一方面順着前日下午

【本報訊】昨日股市續升，升幅擴大，除個別項目之外，絕大部分上升，恆生指數收八八點二八，恒生市道亦略轉旺，四會成交共值二億二千萬圓，雖然昨日交易多，但比前日全日交易易多四千六百二十八圓，可見比前日略高，是通常第三半日交易，多在二億三圓左右，可見比前日交易仍一吸距離。

昨日早上大市，一方面順着前日下午

市場人士表示，道  
指是在金市出現跌勢才  
有這種回振，一旦出  
現刺激的消息時，不  
力了。

升逾卅八點

大投增至二億多元

受外圍股市多半上升  
的影響，首盤股價多  
半比前日收市為高。  
據悉，市場中買賣經  
濟繁盛，因此交易也  
為之而增，市價也隨  
之上升。接近十二  
美元，接近三十元。  
美元價格，港元相  
對上升的消息使市  
場買家益趨，想另  
加追。到十一時，恒  
生指數已漲二十九點  
五分，漲至二六〇  
點零五。  
午時以後，美  
元續跌的消息繼續  
入市場，買家更加  
奮，賣家也購到後  
陣升，漸漸不那麼  
平沽出。因此，市  
場又會回復較佳的  
力量。

【本報訊】昨  
日收市  
昨日收市  
電匯對港元收市價

續升。交易也保持比較密，這種情形直持續到收市。  
昨日市場上的氣氛，早上一開始便有了改變，因為華僑匯市之交接，前次常見之交鋒已不復見，紛紛湧着鐘錶上而為牌。其次，許多項目的買方排聚，顯示買家如此較短，賣方買家多被賣家，跟着便紛紛成交。這些情形，已不見多時。

據經紀說：大市之升，其實離了一週以上，不少人感到，自己已跌至無可再升程度，正因如此，易使升勢過速，是價升不跌之現狀，是比前此多天外，變不利，加上人虛，致使升不起，現在有港元繼續的支持力，再加股股市回升，大得上線。

# 跌破五九

跌至五八七點五元  
跌七點為本月來跌幅最

五八七點五，已回跌，在此之前的美，到八月四日前的水平，市價為五八一點。

昨日英電以五九一點，以近日港元走跌七個開出，上午已漲至五九〇半，頗大，港元再美，下午更以最低價五八七點收市，此項上跌達七點半，亦恐回降，則前日收市下跌達七點半，跌勢可能放緩至接近五八〇會週到一些風暴。

應過外幣。便外要。

新證執行董事葉黎成  
參加聯合交易市場所聲

【本報訊】新海基證券有限公司董事黎成參加加辦第二十屆香港聯合交易所委員，他表示積極參選，是因為在該所委員，自有責任爭取服務同業的業務發展，因此引致各熱心同業齊聲支持。葉黎成在發表自己抱負時稱：希能負責做幾件事，例如：一、改進交收帳簿制度；二、建立國際本地市場；三、永久聯誼會所；四、維護本地會員福利；五、節制增培職員；六、推廣債券期貨買賣；五、四、六、建立港府關照取員間福利。

昨午英電以五九一點，以近日港元走跌七個開出，上午已漲至五九〇半，頗大，港元再美，下午更以最低價五八七點收市，此項上跌達七點半，亦恐回降，則前日收市下跌達七點半，跌勢可能放緩至接近五八〇會週到一些風暴。

**W** 榮利(達深)運輸有限公司  
經銷國產高級建築材料出口貿易  
**水坭 鋼筋 磁磚 廁具**  
**紙皮石等**  
歡迎各界人士及出入口商洽詢  
電話：3-307703 3-849801  
九龍佐敦道海街文華樓八號一樓



張炳衡

趙士

麥佳倫

倫

## 威魯力士

### 實力賽各隊

續在五年之外。但最使人震驚的是在七八年的一屆，他們雖只獲得第五名，但曾擊敗中國女隊。美國女子隊近年來出現了一個一米九高的「高妹」海曼，此妹的身高已超過一些男子運動員，加上女子獲得又矮，跳起來一籠

美國隊另一個特點是身材較高，平均身高達一米八二，比中國隊高達兩厘米，明顯地佔了高優勢，難怪日本排壇認為美國隊的實力，僅次於大熱門的中國隊。



東亞高爾亦接納包動這些意見，決定委托葡萄牙賽加會會長馬天斯另物色三月外賽來港，補充上述空缺。但該隊放棄勝外援？委員會認為要選過最近球員表現才決定，但肯定隊中欠缺表現的外援會被會方放棄。

## 解除您失眠 安爾眠

主治：

- 神經衰弱性失眠
- 頭暈眩暈
- 消化不良
- 貧血體弱

國貨公司，藥行有售  
經銷處電話：5-626129, 5-

# 江 腎步

本品在國內銷91.8% 通常一個月左右



正南行有限公司



海皇黃玉	NEPTUNE TOPAZ	馬尼拉
新海德	NEW HYDE	印尼
華納海地	ANDHIKA WANABHAKTI	印尼

新加坡	NEPTUNE TOPAZ	馬尼拉
新加坡	NEW HYDE	印尼
新加坡	ANDHIKA WANABHAKTI	印尼
新加坡	NEW HERO	印尼
新加坡	TIMMAR STAR	新加坡巴生
新加坡	SOVEREIGN ACCORD	新加坡
新加坡	DYNAMIC ACE	馬尼拉
新加坡	OLDFAIR	新加坡巴生
新加坡	THAI TUETIM	曼谷
新加坡	DONAM No. 8	曼谷
新加坡	SINGWIND	曼谷
新加坡	BELA ROZO	新加坡巴生
新加坡	CORNELIA MAERSK	新加坡巴生
新加坡	TAMURA EVERETT	馬尼拉
新加坡	MAH II	曼谷
新加坡	GLORIA TRADER	新加坡巴生
新加坡	PACIFIC DESPATCHER	馬尼拉
新加坡	ALBERT MAERSK	新加坡巴生
新加坡	MATTY	馬尼拉
新加坡	ABOTTIZ CONCARRIER	馬尼拉
新加坡	CATTLEACE ACE	馬尼拉
新加坡	MAH JEE	新加坡巴生
新加坡	TANGA	新加坡巴生
新加坡	WORLD TIGER	曼谷
新加坡	KEUMGANG GLORY	曼谷
新加坡	NEPTUNE TOPAZ	曼谷
新加坡	NANSING I	新加坡巴生
新加坡	CENTRAL LUZON	馬尼拉
新加坡	GOTONG ROYONG	新加坡巴生
新加坡	SUN PHENIX	新加坡巴生
新加坡	ARLENE	新加坡巴生
新加坡	KOTA SINGAPURA	新加坡巴生
新加坡	EASTERN MERCURY	新加坡巴生
新加坡	FORTUNE TRADER	新加坡巴生
新加坡	NEPTUNE AGATE	新加坡巴生
新加坡	H.K. ACE	馬尼拉
新加坡	MAERSK PINTO	新加坡巴生
新加坡	GOLDEN MALACCA	新加坡巴生
新加坡	CHEONG WIND	曼谷
新加坡	RAMON EVERETT	曼谷
新加坡	GARDENIA	馬尼拉
新加坡	CRYSTAL STAR	馬尼拉
新加坡	FORTUNE MARINER	新加坡巴生
新加坡	COSMOS	新加坡巴生
新加坡	ADRIAN MAERSK	曼谷
新加坡	DINA	馬尼拉
新加坡	SEAWOOD ADVENTURER	新加坡巴生
新加坡	AND, PERMATA	馬尼拉
新加坡	HUI WAI	曼谷
新加坡	WORLD LION	曼谷
新加坡	SILVER LAKE	新加坡巴生
新加坡	NEW HYBAN	馬尼拉
新加坡	ELECTRO ACE	馬尼拉

東亞・東北亞線

新加坡	MERRY OCEAN	日本
新加坡	DATWA MARU	日本
新加坡	ASIA ACE	日本
新加坡	KUAN CHENG	日本
新加坡	AURELIO I	馬尼拉
新加坡	KUO LIE	馬尼拉
新加坡	KWANG TA No. 8	馬尼拉
新加坡	MARINE CONTAINER	馬尼拉
新加坡	POO HSING	馬尼拉
新加坡	MIN WAI LENG YI HAO	馬尼拉
新加坡	STRAIT CONTAINER	馬尼拉
新加坡	SKY HOVER	馬尼拉
新加坡	BONNY STAR	馬尼拉
新加坡	TUNG HAI No. 8	馬尼拉
新加坡	TRADE CONTAINER	馬尼拉
新加坡	BONITA ACE	馬尼拉
新加坡	CHING HWA	馬尼拉
新加坡	CHOHAKU MARU	馬尼拉
新加坡	GYOKAYU	馬尼拉

新加坡	新加坡	新加坡	新加坡
-----	-----	-----	-----

新加坡	新加坡	新加坡	新加坡
-----	-----	-----	-----

新加坡	新加坡	新加坡	新加坡
-----	-----	-----	-----

[illegible]

亞 寶 利 飛 航  
ASI BOR CLI  
川航

0625 12,9375

---

**大 公 報**

---

每值位大個四小個字  
每值位港幣六元

---

**助聽器**

款式、新式、  
眼鏡式、耳掛式  
保用一年  
為人耳大服務

總代理  
**香港科學儀器社**  
香港九龍旺角彌敦道573號A地下  
電話：3-986197（四線）







# 住宅樓價跌逾二成 商廈寫字樓難租出

## 生意欠佳廠商寧願賣廠房改營他業

【本報訊】在過去數月內，港九一般住宅樓價跌逾二成，商廈寫字樓則跌逾一成。據地產界人士指出，目前商廈寫字樓的出租情況，遠不如一年前那樣暢旺。不少商廈寫字樓，目前仍處於空置狀態。不少廠商，因生意欠佳，寧願將廠房賣出，改營他業。

### 經紅濟濟

## 港日貿易赤字倍增 成衣輸日面臨困難

### 製衣會長陳瑞球促提供辦法打進日市場

【本報訊】香港製衣業協會會長陳瑞球，日前在接見本報記者時指出，目前港日貿易赤字已倍增，成衣輸日面臨困難。他指出，目前港日貿易赤字已達一億一千萬元，較去年增加一倍。成衣輸日，目前面臨著巨大的困難。他指出，目前港日貿易赤字已達一億一千萬元，較去年增加一倍。成衣輸日，目前面臨著巨大的困難。他指出，目前港日貿易赤字已達一億一千萬元，較去年增加一倍。成衣輸日，目前面臨著巨大的困難。

### 稿特

## 工業部門衰退擴大

【本報訊】美國經濟已陷入一場新衰退，而且生產部門的工業部門，衰退情況已擴大。據統計，美國工業生產指數，今年八月份比七月份下降了百分之二點一。這顯示出美國工業生產正在進一步萎縮。美國經濟學家指出，美國工業生產的衰退，主要是由於需求不足和成本上升所致。

## 美經濟衰退向縱深發展

【本報訊】美國經濟衰退，正以驚人的速度向縱深發展。據統計，美國工業生產指數，今年八月份比七月份下降了百分之二點一。這顯示出美國工業生產正在進一步萎縮。美國經濟學家指出，美國工業生產的衰退，主要是由於需求不足和成本上升所致。

## 《舊戲新談》補輯

黃裳

「舊戲新談」一書，是作者黃裳先生，對中國傳統戲曲藝術，進行深入探討和研究的成果。本書收錄了作者對多種戲曲劇種的評論和論述，內容豐富，論證嚴謹，是研究中國戲曲藝術的重要參考資料。

## 東京港正擴展建設

### 加強處理貨櫃能力 希望海運界人士多使用東京港

【本報訊】日本東京港，正積極進行擴展建設，以加強處理貨櫃的能力。東京港當局表示，目前東京港的貨櫃處理能力已接近飽和，為了滿足日益增長的貨運需求，必須進行港口擴建。東京港當局呼籲海運界人士，多使用東京港，以支持港口的發展。

## 耐用用品訂單大增

### 耐用用品訂單大增

【本報訊】耐用用品的訂單，在過去數月內，呈現出大幅增長的趨勢。據統計，耐用用品的訂單，今年八月份比七月份增加了百分之十。這顯示出消費者對耐用用品的需求正在迅速增長。耐用用品生產商表示，他們將根據市場需求，增加生產，以滿足消費者的需要。

## 成衣銷歐美大勢淡

【本報訊】成衣銷歐美大勢淡。據統計，成衣銷歐美的數量，今年八月份比七月份下降了百分之五。這顯示出歐美市場對成衣的需求正在減弱。成衣生產商表示，他們將根據市場需求，調整生產計劃，以適應市場變化。

## 證券經紀舉行大會

### 選舉第二屆新委員

【本報訊】證券經紀協會，日前舉行會員大會，選舉第二屆新委員。大會由會長主持，總結了過去一年的工作，並對未來一年的工作提出了建議。新當選的委員表示，他們將盡職盡責，為會員服務，推動證券經紀行業的發展。

## 江西蜜柑

### 昨天上市

【本報訊】江西蜜柑，昨天正式上市。江西蜜柑果實飽滿，甜度適中，是當季的佳品。蜜柑生產商表示，他們將繼續加大生產力度，為消費者提供更多優質的蜜柑。

## 日港經濟交流會

### 下月初在港舉行

【本報訊】日港經濟交流會，將於下月初在香港舉行。該會旨在促進日港兩地之間的經濟交流與合作，推動雙邊貿易的發展。日港兩地政府均表示，將全力支持該會的舉辦。

## 海外信託大道西支行

### 新設委任副經理

【本報訊】海外信託銀行（香港）有限公司，日前宣佈委任副經理。該行表示，新委任的副經理將負責該行在香港的業務發展。海外信託銀行表示，他們將繼續為客戶提供優質的金融服務。

## 活轉投交市股京東

### 降下匯美洲歐本日

【本報訊】東京股市，昨日出現大幅波動。受國際市場影響，東京股市昨日收盤時，指數有所回落。投資者對未來市場走勢表示關注。

## 自然界的韻律

TDK

新元貿易公司

香港德輔道西40-50號 西區中心大廈19樓

電話：5-497421(6線)

## 貨平錢不平

「貨平錢不平」是消費者在購物時常遇到的一個問題。為了幫助消費者避坑，本報特別推出「貨平錢不平」專欄，為讀者提供實用的購物建議和避坑指南。本專欄將從多個角度出發，為讀者提供全面的購物參考。







